

# SLOVENSKI STANDARD SIST EN 60384-18:2008 01-januar-2008

: ]\_gb]`\_cbXYbnUrcf']`nUi dcfUVc`j`YY\_lfcbg\_]`cdfYa ]`!`% "XY.`DcXfc bU gdYVJZ\_UVJ'U': ]\_gb]`Ui a ]b]'g\_]`YY\_lfc`]lg\_]`\_cbXYbnUrcf']`g`lfX]a `fl\bC&L`]b bYlfX]a `YY\_lfc`]lca `nUdcj fý]bg\_c`a cblUÿc`fl97 \*\*\$', (!%.&\$\$+L

Fixed capacitors for use in electronic equipment - Part 18: Sectional specification - Fixed aluminium electrolytic surface mount capacitors with solid (MnO2) and non-solid electrolyte (IEC 60384-18:2007)

Festkondensatoren zur Verwendung in Geräten der Elektronik - Teil 18: Rahmenspezifikation - Oberlfächenmontierbare Aluminium-Elektrolyt-Kondensatoren mit festen (MnO2) und flüssigen Elektrolyten (IEC 60384-18:2007)

#### SIST EN 60384-18:2008

Condensateurs fixes utilisés dans les équipements électroniques - Partie 18: Spécification intermédiaire - Condensateurs fixes électrolytiques en aluminium pour montage en surface a électrolyte solide (MnO2) et non solide (IEC 60384-18:2007)

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 60384-18:2007

ICS:

31.060.50 Aluminijski elektrolitni Aluminium electrolytic

kondenzatorji capacitors

SIST EN 60384-18:2008 en,de

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 60384-18:2008 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a3faa9fc-6ed5-461a-8014-60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008

### **EUROPEAN STANDARD**

### EN 60384-18

# NORME EUROPÉENNE

## **EUROPÄISCHE NORM**

May 2007

ICS 31.060.50

#### **English version**

Fixed capacitors for use in electronic equipment Part 18: Sectional specification Fixed aluminium electrolytic surface mount capacitors
with solid (MnO<sub>2</sub>) and non-solid electrolyte

(IEC 60384-18:2007)

Condensateurs fixes utilisés dans les équipements électroniques -Partie 18: Spécification intermédiaire -Condensateurs fixes électrolytiques en aluminium pour montage en surface à électrolyte solide (MnO<sub>2</sub>) et non solide Festkondensatoren zur Verwendung in Geräten der Elektronik - Teil 18: Rahmenspezifikation - Oberlfächenmontierbare Aluminium-Elektrolyt-Kondensatoren mit festen (MnO<sub>2</sub>)

à électrolyte solide (MnO<sub>2</sub>) et non solide A R D Pmit festen (MnO<sub>2</sub>) (CEI 60384-18:2007) und flüssigen Elek

und flüssigen Elektrolyten (standards.itel (leö 60384-18:2007)

<u>SIST EN 60384-18:2008</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a3faa9fc-6ed5-461a-8014-60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008

This European Standard was approved by CENELEC on 2007-04-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

# **CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

#### **Foreword**

The text of document 40/1764/CDV, future edition 2 of IEC 60384-18, prepared by IEC TC 40, Capacitors and resistors for electronic equipment, was submitted to the IEC-CENELEC parallel Unique Acceptance Procedure and was approved by CENELEC as EN 60384-18 on 2007-04-01.

The following dates were fixed:

 latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement

(dop) 2008-01-01

 latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn

(dow) 2010-04-01

Annex ZA has been added by CENELEC.

\_\_\_\_\_

### **Endorsement notice**

The text of the International Standard IEC 60384-18:2007 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60384-18:2008</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a3faa9fc-6ed5-461a-8014-60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008

# Annex ZA

(normative)

### Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 60063	- 1)	Preferred number series for resistors and capacitors	-	-
IEC 60068-1	- <sup>1)</sup>	Environmental testing - Part 1: General and guidance	EN 60068-1	1994 <sup>2)</sup>
IEC 60068-2-58	2004 iTe	Environmental testing - Part 2-58: Tests - Test Td: Test methods for solderability, resistance to dissolution of metallization and to soldering heat of surface mounting devices (SMD)  (Standards.iteh.ai)	EN 60068-2-58 + corr. December	2004 2004
IEC 60384-1 (mod)	1999 https://sta	Fixed capacitors for use in electronic equipment SIST EN 60384-18:2008  nPart 1: Generic specification 3 faa9fc-6ed5-461a 60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008	EN 60384-1 + corr. October -8014-	2001 2001
IEC 60384-18-1	_ 1)	Fixed capacitors for use in electronic equipment - Part 18-1: Blank detail specification - Fixed aluminium electrolytic surface mount capacitors with solid (MnO <sub>2</sub> ) electrolyte - Assessment level EZ	EN 60384-18-1	2007 2)
IEC 60384-18-2	_ 1)	Fixed capacitors for use in electronic equipment - Part 18-2: Blank detail specification - Fixed aluminium electrolytic surface mount capacitors with non-solid electrolyte - Assessment level EZ	EN 60384-18-2	2007 2)
IEC 60410	- 1)	Sampling plans and procedures for inspection by attributes	1 -	-
ISO 3	- 1)	Preferred numbers - Series of preferred numbers	-	-

<sup>1)</sup> Undated reference.

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Valid edition at date of issue.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 60384-18:2008 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a3faa9fc-6ed5-461a-8014-60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008

# INTERNATIONAL STANDARD

# IEC 60384-18

QC 302300

Second edition 2007-03

### Fixed capacitors for use in electronic equipment -

Part 18:
Sectional specification –
Fixed aluminium electrolytic surface
mount capacitors with solid (MnO<sub>2</sub>)
and non-solid electrolyte.
(standards.itel.ai)

<u>SIST EN 60384-18:2008</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a3faa9fc-6ed5-461a-8014-60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008

© IEC 2007 — Copyright - all rights reserved

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembé, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: inmail@iec.ch Web: www.iec.ch



PRICE CODE



## CONTENTS

FC	REWO	DRD	4
1	Gene	eral	6
	1.1	Scope	
	1.2	Object	
	1.3	Normative references	
	1.4	Information to be given in a detail specification	
	1.5	Terms and definitions	
	1.6	Marking	
2	Preferred ratings and characteristics		
	2.1	Preferred characteristics	9
	2.2	Preferred values of ratings	9
3	Quali	ty assessment procedures	
	3.1	Primary stage of manufacture	10
	3.2	Structurally similar components	
	3.3	Certified records of released lots	
	3.4	Qualification approval procedures	10
	3.5		
4	Test	Quality Conformance Inspection	23
	4.1	Drying (standards.iteh.ai)	23
	4.2	Measuring conditions	
	4.3	Mounting SIST EN 60384-18:2008	23
	4.4	Visual examination and check of dimensions  Electrical tests	23
	4.5	Electrical tests	23
	4.6	Resistance to soldering heat	
	4.7	Solderability	25
	4.8	Shear test	25
	4.9	Substrate bending test	25
	4.10	Rapid change of temperature	26
	4.11	Climatic sequence	26
	4.12	Damp heat, steady state	26
	4.13	Characteristics at high and low temperature	27
	4.14	Surge	27
	4.15	Endurance	27
	4.16	Reverse voltage (if required by the detail specification)	28
	4.17	Storage at high temperature	
	4.18	Storage at low temperature (for non-solid electrolyte capacitors only)	29
	4.19	Charge and discharge (if required by the detail specification)	
	4.20	Component solvent resistance (if applicable)	
	4.21	Solvent resistance of the marking (if applicable)	29
	4.22	High surge current (for solid electrolyte capacitors only and if required by the detail specification)	30

Table 1 – Category voltages	10
Table 2 – Sampling plan for qualification approval, assessment level EZ	12
Table 3 – Test schedule for qualification approval	13
Table 4 – Lot-by-lot inspection	22
Table 5 – Periodic inspection	22

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60384-18:2008</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a3faa9fc-6ed5-461a-8014-60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008

### INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

#### FIXED CAPACITORS FOR USE IN ELECTRONIC EQUIPMENT -

# Part 18: Sectional specification – Fixed aluminium electrolytic surface mount capacitors with solid (MnO<sub>2</sub>) and non-solid electrolyte

#### **FOREWORD**

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.

  60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60384-18 has been prepared by IEC technical committee 40: Capacitors and resistors for electronic equipment.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 1993 and its amendment 1 (1998). This edition constitutes a minor revision related to tables, figures and references.

The text of this standard is based on the following documents:

CDV	Report on voting	
40/1764/CDV	40/1822/RVC	

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

The QC number that appears on the front cover of this publication is the specification number in the IEC Quality Assessment System for Electronic Components (IECQ).

The list of all parts of the IEC 60384 series, under the general title *Fixed capacitors for use in electronic equipment*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the maintenance result date indicated on the IEC web site under "http://webstore.iec.ch" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- · reconfirmed,
- withdrawn,
- · replaced by a revised edition, or
- · amended.

A bilingual version of this publication may be issued at a later date.

# iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

<u>SIST EN 60384-18:2008</u> https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/a3faa9fc-6ed5-461a-8014-60ce297694fb/sist-en-60384-18-2008

#### FIXED CAPACITORS FOR USE IN ELECTRONIC EQUIPMENT -

# Part 18: Sectional specification – Fixed aluminium electrolytic surface mount capacitors with solid (MnO<sub>2</sub>) and non-solid electrolyte

#### 1 General

#### 1.1 Scope

This part of IEC 60384 applies to fixed aluminium electrolytic surface mount capacitors with solid  $(MnO_2)$  and non-solid electrolyte primarily intended for d.c. applications for use in electronic equipment.

#### 1.2 Object

The object of this standard is to prescribe preferred ratings and characteristics and to select from IEC 60384-1 the appropriate quality assessment procedures, tests and measuring methods and to give general performance requirements for this type of capacitor. Test severities and requirements prescribed in detail specifications referring to this sectional specification should be of equal or higher performance level, because lower performance levels are not permitted.

(standards.iteh.ai)

#### 1.3 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60063, Preferred number series for resistors and capacitors

IEC 60068-1, Environmental testing – Part 1: General and guidance

IEC 60068-2-58:2004, Environmental testing – Part 2-58: Tests – Test Td: Test methods for solderability, resistance to dissolution of metallization and to soldering heat of surface mounting devices (SMD)

IEC 60384-1:1999, Fixed capacitors for use in electronic equipment – Part 1: Generic specification

IEC 60384-18-1, Fixed capacitors for use in electronic equipment – Part 18-1: Blank detail specification – Fixed aluminium electrolytic chip capacitors with solid (MnO2) electrolyte - Assessment level EZ

IEC 60384-18-2, Fixed capacitors for use in electronic equipment – Part 18-2: Blank detail specification – Fixed aluminium electrolytic chip capacitors with non-solid electrolyte - Assessment level EZ

IEC 60410, Sampling plans and procedures for inspection by attributes

ISO 3, Preferred numbers – Series of preferred numbers